

## پادشاه خورشید (بودجه تاریخی)

کاووس صداقت

می‌گویند: تنها یک علم وجود دارد و آن هم علم تاریخ است، خواه تاریخ طبیعت و خواه تاریخ جامعه. این مخن حکیمانه و بزرگی است.

آگاهی از تاریخ جامعه، به مشابه ادامه قانونمند تاریخ طبیعت، بهشرط آن که به صورت هرج و مرچی از اراده‌ها و هوس‌های «مردان بزرگ» درکنشود، بلکه از دیدگاه کشف مجرک‌های تکاملی آن انجام گیرد، هم آموزنده و هم عبرت‌انگیز است. در تاریخ جامعه، دوران‌های جالی، که ویژگی‌های حیرت‌آور دارند، کم نیستند. بدون تردید، آن‌چه که آن را «عصر لوئی ۱۶» می‌نامند و بیش از هفتادسال سلطنت مطلقه این مرد خودخواه و متوسط را در بر می‌گیرد، از دوران‌های بسیار جالب تاریخ است. حتی می‌توان آن را از دوران «هریکلس» در یونان، و «آنتوان اوگوست» در رم باستان بسیار جالب تر شمرد.

در تاریخ کشور ما اعصار طولانی خسرو اول ساسانی، شاه عباس صفوی و ناصر الدین شاه قاجار در مقیاس‌های کوچکتر نیز جایگزین، ولی در خور مقایسه راستین نیستند. زیرا در عصر لوئی ۱۶، گذار مهم جامعه انسانی، در یکی از هر نقوص ترین کشورهای اروپا، از نظام اشرافی فشودالی، به نظام سوداگرانه سرمایه‌داری آغاز شد و تدارک روحی و مادی یکی از بزرگترین انقلابات بورژوازی جهان انجام گرفت و در همه رشته‌ها: می‌است، حقوق، جنگ، علوم طبیعی، فلسفه، ریاضیات، هنر، آداب معاشرت (اتیکت) وغیره - دگرگونی‌ها و نوآوری‌های بسیار رخ داد که می‌توان آن‌ها را کلاسیک نامید. مورخ امریکائی، ویل دورانت در اثر عظیم خود «تاریخ تمدن» (جلدهای ۲۲ و ۲۳ و ۲۴) به‌این عصر پرداخته است.

خوشبختانه به ترجمه آقایان ابوطالب صارمی و پرویز مرزبان و عبدالحسین شریفیان، این آثار به‌فارسی در دست است و باحتساب فهرست اعلام به ۱۷۵۶ صفحه بالغ می‌شود و این عصر نه تنها در فرانسه، بلکه در کل اروپای آن‌زمان، معرفی می‌شود. نقد علمی اثر مفصل ویل دورانت که در نگارش برخی مجلدات همسرش دستیارش

بوده، کاری است برون از وظیفه این نوشتہ کوتاه.

به اختصار باید گفت که مؤلف (یامولفان) گرچه بالطف کلام و کاوشگری و کوششی خستگی ناپذیر، اثر خود را پدید آورده‌اند، ولی آنرا نمی‌توان یک تاریخ علمی فرهنگ انسان، بدان معنائی دانست، که نگارنده معتقدم، مؤلفان در شرایط امنیت و رفاه بورژوازی امریکا، جهان ما را در سطح دیده‌اند ولی سوشت‌ها در حجاب نهانند. کار علم، شکاندن پوسته و شناختن هسته و مغز است، پس از گردآوری رخداده‌ها، نوبت کالبد شکافی منطقی است. این کار را آقای دورانت، بهشیوه انگلوساکسون، درحدود روان‌شناسی و جستجوی برخی علل ظاهری انجام می‌دهد. با این همه کار همسران دورانت خواندنی است.

لوئی ۱۶ در ۱۶۳۸ از آن در تریش و لوئی سیزدهم متولد شده و در ۱۷۱۵، در سن ۷۷ سالگی در گذشته و چون در پنج سالگی شاهد شد، لذا دوران پادشاهیش ۷۷ سال است که دو ثلث سده ۱۷ و سدس اول سده ۱۸ را در بر می‌گیرد.

هنگامی که بر تخت سلطنت بوربن‌ها قرار می‌گیرد، به علت کم‌سالی، مادرش و مازارن صدراعظم پدرش وظایف نیابت سلطنت را بر عهده می‌گیرند. این دوران که تا ۱۶۶۱، یعنی از ۱۶۴۳ تا مرگ مازارن - ۱۸ سال - به طول انجامید، دوران «ره ژانس» نام دارد.

پس از مرگ کاردینال محتال ایتالیائی، که مورد نفرت اشراف بود، لوئی ۲۳ ساله خود قدرت تامه و مستبده را در دست می‌گیرد.

این نظر را که باید شاه نماینده نیروی آسمانی بر زمین و ظل الله باشد، اسقف بوسوئه فصیح‌ترین واعظ قرن، برپایه تعبیر یک جمله انجیل در او تلقین کرد. این ظاهر مطلب است، باطن مطلب نبردی بود که بین شاهان آن ایام و آریستوکراسی فئودال، گاه سیاستمدارانه و گاه در عرصه نظامی جریان داشت. اشرافیت بر آن بود که بخش‌های ملکی او باید خود گردان باشد و نیروی مسلح و گمرک و سیستم مالیاتی - (Droits) Seignials) خود را داشته باشد. آن‌ها در کاخ‌های دژمانند، که معماری آن از جهات زیبایی و کمال ابدآ با قلعه‌ها و کلات‌های بدیعی ما درخور مقایسه نبود، می‌زیستند. آن‌ها حاضر بودند که شاهی در پایه‌تخت، مانند عروسکی در هست آن‌ها بشینند. حاضر بودند که در دوران هجوم دشمن مشترک، پنیجه‌های مسلح خود را گردآورند و از سرزمین مشترک دفاع کنند، ولی نه بیش. ولی شاه خواستار حقوق تامة خود بود. شاهانی مانند: شارلمانی، لوئی ۱۲، هانزی چهارم، لوئی سیزدهم (به‌یاری کاردینال ریشه‌لیو) موفق شده بودند فرانسه را به قبضه خود درآورند ولی بسیاری دیگر، بازیجه ملوک طوایف بودند. به‌نحوی دیگر این وضع در آسیا نیز دیده می‌شود.

یکی از وزراء و صدوری گه کوشید مبانی سلطنت مستبدہ مرکزی را تیحکیم کند، کاردینال ریشه‌لیو بود. به همین جهت اشراف، که برخیشان صاف و ساده به راهزنی مشغول بودند، از او بدشان می‌آمد، این کاردینال ریشه‌لیو بود که مازارن را به لوئی ۱۳ درستره مرج خود توصیه کرد و لوئی ۱۳ که یکسال پس از صدراعظمش درجوانی مرد، مازارن را به پرسش توضیه نمود.

در جریان «شورش‌های فلانخن» (Fronde) اشراف بارها کوشیدند تا مازارن را برافکنند و شاه و مادرش را به زیر سلطنه خود درآورند. چون سردار معروف پرنس کنده (Condé) بر رأس این حوادث بود، آن‌چه آن را شاعرانه «وزش فلانخن» نامیدند، گاه خطرناک می‌شد ولی مازارن از راه رشوه، اعطاء مقام و منصب و دسیسه، و کمتر با عمل نظامی، این «انقلاب ارتجاعی اشرافی» را که گاه با ناخستندی دهقانی می‌آمیخت، فرونشاند. شاعر می‌گوید:

«Un vent de fronde  
A soufflé ce matin  
Je crois qu'il grande  
Contre Le Mazarain.»

مازارن جاده را کویید و شخصی لوئی سیخت به استبداد مطلقه معتقد بود و این پدیده‌ای بود در آن ایام – در مقیاس با تفرقه ملوک الطوایفی – مترقی و موجب افزایش امنیت و رونق تجارت و بهبود ارتباط اجزاء مملکت و رشد مدنیت عمومی، چنان که در اقع نیز چنین شد.

ولی سلطنت دیوانه می‌کند و سلطنت مطلقه مطلقًا دیوانه می‌کند. و لوئی با آن که مردی با اراده و معتمد بود خود را «شاه خورشید» (Le roi-soleil) نامید و گفت: «L'Etat-c'est moi» (دولت منم) و در کاخ ورسای یکی از منصب‌داران اشرافی، صندلی آبریز گاه اورا بالقب «برنده صندلی» (Le porteur de chaise) حمل می‌کرد و با آن که همسری از خاندان پادشاهی اسپانیا به نام «ماری ترز» داشت، با انواع سوگلی‌ها (Favorites) در نهایت علیت به سر می‌برد و ما در این پاره سخن می‌گوییم.

لوئی در صدد بود ریشه‌لیوی عصر خود را بیابد و کسی را که مازارن توصیه کرده بود و مردی از «خلق» بود به نام ژان باتیست کلبر (J.B. Colbert) (۱۶۸۳–۱۶۱۹) یافت. ژان باتیست واقعًا مردی استثنائی بود. وی به سفارش مازارن وارد دستگاه دولتی شد و به مهم‌ترین مقام یعنی «دبیر دولت در کاخ سلطنت» در هفت‌مین سال سلطنت مطلقه لوئی نائل شد.

وی رقیب مهم خود نیکلا فوکه لووو (N. Fouquet le vau) را که رجلی

بی ابتکار و لخت بود ساقط ساخت.

کلبر در دوران لوئی ۱۶ تا حدی مانند ڈاکنکو (Necker) (بانکدار آلمانی نژاد پدر مادرم دستایل) در دوران لوئی ۱۶ که امور مالی و مالیاتی را سرو صورتی داد، نماینده اصیل بورژوازی در یک دولت اشرافی - فتووالی بود. البته دامنه موافقیت زیان - باتیست کلبر بسی بیش از نکر است<sup>۱</sup> وی در ایجاد صنایع به ویژه ریسنگی و بافتگی، جلب کارشناسان داخلی و خارجی، بسط بازار گانی خارجی فرانسه، ایجاد حمایت گمرکی کشوری، تجدید سازمان دهی امور مالیاتی، بسط مستعمرات هند شرقی، تشویق کوچ نشینی در امریکا (Peuplade) - که در مجموع سیاست «سوداگرانی» (Mercantalisme) نام گرفته - و نیز: اصلاح دستگاه دادگستری، ایجاد ناوگان نیرومند، تأسیس فرهنگستان علوم و رصدخانه و تشویق هنر به ویژه شخص هنرمندی مانند لوبرن (Lebrun) نقاش و معمار بنای عظیم «کاخ ورسای» و بسیاری امور دیگر، نقش درجه اول داشت.

کلبر پیشرفت انگلستان را در بازار گانی، دریانوردی، صنایع، فلسفه و دانش می دید و رشگ ملی او را به تلاش و امیداشت. به علاوه او از میان اشرافیت مغروف و طناز و خودخواه و تن آما بر نخاسته بود و زندگی یه او کار و ابتکار را آموخته بود. کلبر تا ۱۶۷۱ بانفوذترین مرد دستگاه بود. لوئی تا آن ایام سوارکار و شمشیرزنی ماهر و جوانی جذاب و مجلل بود و ترجیح می داد کسی امور را بگرداند تا او به شیوه شاهانه و اشراف منشانه خود به سر برد و به کار جنگ و تمرین آن مشغول باشد.

ولی دشمنان فراوان کلبر بیکار نشستند. همان طور که او توانت نیکلا فوکلورو را سرنگون کند، این بار لوووآ (Louvois) به جان او افتد.

لوووآ وزیر جنگ بود و لوئی چنگک پرست که همیشه خواستار حضور در میدان بود، این مرد آزموده و مدبر را سخت می پسندید و می فهمید. مارکی دلوووآ از اشراف بود و خون آبی او بر خون سرخ خلقی کلبر برتری داشت. به علاوه وی در عرصه ای که لوئی ۱۶ بدان رغبتی تمام داشت، یعنی در عرصه جنگ، سازماندهی بزرگ بود. «پیاده نظام مجهز به سرنیزه» و «هنگ مهندسین» و ایجاد «دانشکده افسری» (Ecole de Cadets) از کارهای اوست.

«مرنیزه» (در فرانسه Baionette) از نام شهر Baillon آمده و بعدها نقش بسیار مهمی در عملیات تهاجمی ارتش بازی کرد. نقش مهندسین و «Sapeurs» ها در ایجاد استحکامات و حفر سریع جان پناهها روشن است. اهمیت تربیت منسجم افسر که تا آن ایام دیمی یا ارثی بار می آمدند، نیز مورد تردید نیست. مارکی دلوووآ مرانجام در سال

۱. تا حدودی می توان کلبر و نکر را به امیر کبیر مانشبیه کرد.

۱۶۸۹ مغضوب شد. شاید خاطره کلبر که اینک دیگر در نقاب خاک خفته بود، در انگیزش احسان لوئی علیه او مؤثر بود. چون لوووا آنی توانت در اداره کشور نقش کلبر را داشته باشد. مانند ناصرالدین شاه خودمان که بارها از مرگ امیرکبیر اظهار تأسف می‌کرد و می‌گفت بسا کوشیدم از چوب، میرزا تقی خانی بتراشم و نشد. شاهی که اراده‌اش مطلق است، وقتی در دام احسان هوسناکانه نیک و بد خود بیافتد، همه کار می‌کند. حتی پطرکبیر می‌گفت: «کسی را که شاه مقصر نکند، نوء مادر- بزرگش نیست!»

بعثت با لوئی ۱۴ یار بود و او میوه‌های آبداری را که از دوران «نو زائی علم و ادب» یا «رنسانس» و «اصلاحات مذهبی» یا «رفورماسیون» در ایتالیا، آلمان، و سوئیس و انگلستان و فرانسه (از زمان فرانسوی اول) نصیح یافت، چیدن گرفت.

یک فهرست طولانی از رجال شعر و نثر و نمایشنامه و رمان و فلسفه و علوم (بهویژه ریاضی و نجوم) و هنر تصویری و معماری و پیکرتراشی و باع آرائی و سیاست و فرماندهی نظامی و موسیقی و نحله‌های مذهبی و ایجاد استحکامات و جاده‌ها و ماشین‌های مختلف مکانیک و درودگری و آهنگری هنری و غیره در این دوران ظهور گردند که غالباً بی‌همتا مانند و از بزرگترین در نوع خود، نه تنها در فرانسه، بلکه در کل اروپا هستند.

از آن زمرة اند شاعر و منتقد بوآلبو، نویسنده و معلم کودکان لوئی، فینلن مؤلف رمان «آندروماک» و نویسنده خوش‌فکر فونتفال که صد سال عمر کرد، و نویسنده لاپروئیر، و صاحب مکاتبات معروف مدام دوسوینه، و صاحب خاطرات معروف دوك دوسن سیمون (غیر از کنت دوسن سیمون که در آغاز سده ۱۹ در گذشت) و شاعر و نمایشنامه‌نویس بزرگ راسین و کورین و مؤلف و بازیگر کمدی هولیر و شاعر طریف ولی بهمار و تیره روز سکارون و مؤلف مختنان قصار لاروتسفوکو و سراینده قابل‌های معروف لافونتن و فلاسفه شهیر رنه دکارت و هابراش و میاستمداران مدلبر کلبر و لوووا و کارشناس مهم استحکامات ووبان (vouban) و سرداران معروف کنده و تورن و نقاشان و گوبلن‌سازان و معماران مانند لوپون، پوسن، برادران آنگیه و پیکره- ساز پیرمینیار (Mignard) و نگارگر باع و بوته‌زار ورسای لونوتر (Lenôtre) و درودگر استاد شارل بول (Boule) که میز و قفسه و گنجه و هزار پیشه و تخت‌خواب و مبل‌های شخص شاه و ورسای اثر خیره کننده اوست و نقاش دیوار دیگو (Rigaud) و نگارنده تصویر معروف ایستاده لوئی ۱۴ و موسیقی‌دانان معروف شارپاتیه و لوی و بانیان کاخ‌های عظیم ورسای، کاتدرال سن لوئی، تریانون بزرگ و کوچک، پاله‌دز نوالیه، لووڈ و غیره و غیره.

پاریس در آن ایام قلب فرهنگ و تمدن اروپا بود.

در زمینه نحله‌های مذهب باید از پسونیون کاتولیک و ژان‌سنیست‌ها و هوگنهوفا (یا کالوینیست‌ها که پروتستان‌های فرانسوی هستند) و زنان و مردان معتقد «پور رویال» (Port royal)، که مدتی دانشمند تابعه عصر بلزپاسکال (Blaise Pascal) با شور و تعصب سوزان مدافع آنان بود، نام برد.

خود لوئی خواست بهمراه انگلی کانیسم هنری ۸ پادشاه بریتانیا، نوعی گالیسیزم (Gallicisme) بسازد تا خود قدرت اعظم روحانی باشد و دست پاپ را از فرانسه کوتاه کند. این مناقشه لوئی با پاپ «Affaire papale» (قضیه پاپ) نام دارد و سرانجام شاه فرانسه، تحت تأثیر سوگلی خود «مادام دومن ته‌نون» عقب‌نشینی کرد.

در واقع برای قطع دست پاپ از مداخله در امور میانی کشورهای اروپائی دو نوع واکنش روی داد: واکنش لوترها، کالون‌ها، ارامش‌ها، پاسکال‌ها از سوی مردم، و واکنش هنری ۸ و لوئی ۱۶ از سوی شاهان و اشرافیت که می‌گفتند دین کاتولیک را قبول داریم، ولی تابع واتیکان نمی‌شویم. این «فاسیونالیسم مذهبی» نیز مانند تشیع ما در قبال عباسیان، عثمانیان و خان‌های ازبک، از جلوه‌های طلوع عصر نوین بود.

اسقف بوسونه و مادام دومن ته‌نون، بیوه شاعر سکارون، معلمه پسران شاه، لوئی را از سرکشی باز داشتند. این مادام دومن ته‌نون (Maintenon) از لوئی مسن‌تر بود و لی زنی زاهد و خیرخواه شاه بود و اورا به‌آشتی با زن قانونی خود ماری ترز واحتراز از سوگلی بازی تشویق می‌کرد. در تأثیر او لوئی در اواخر عمر مردی سخت دین دار شد.

سوگلی‌های لوئی ۱۶ نیز شهرتی دارند. از آن جمله‌اند:

۱- فرانسواز آته نائیس دورش‌شوا - مارکیز دومن ته‌نون - زن زیبائی که لوئی از او دارای ۸ فرزند شد و برخی از فرزندان را نیز قانونی ساخت.

۲- لوئیز دولابوم لوبلان دوشس دولالیلر زنی تیره و لاگراندام که به‌همین سبب مورد پسند عصر نبود و در ۱۶۷۴ از کار خود توبه کرد و به دیر (کاریل) پناه برد و تا آخر عمر یعنی عی سالگی دیرنشین بود و همان‌جا به عنوان بانوی مقدسه در گذشت.

- بانوی روپی صفت نیون دانکلو (Ninon d' Enclos) که نامش بسیار دهن به‌دهن می‌گشت.

- سرانجام مادام دومن ته‌نون سابق‌الذکر.

تا ماری ترز زنده بود، این زن نزدیکی با شاه را نپذیرفت. پس از مرگ زودرس ملکه، او محروم‌انه با شاه ازدواج کرد. چرا محروم‌انه؟ گویا برای آن که نمی‌خواست خود را ملکه فرانسه بنامد. چرا ازدواج؟ زیرا نمی‌خواست سوگلی غیر مشروع باشد.

پس از مرگ شاه چند مالی - با آن که مسن تر از شاه بود - زنده بود و در بنای «من سیر» خانه‌ای برای یتیمان ساخت. مردم، به مزاح، نام او را مادام دومن‌تهنان یعنی «خانم امروزه» (Madame de Maintenant) گذارده بودند. ولی لوئی اورا «بانو وقار» (Sasolidité) می‌نامید. باید این زنی ویژه باشد که شاید در اثر ایمان و تعصّب مذهبی و خرد و فرهنگ خود توانسته بود در دربار لوئی چنین مقام دیرپایی درجه اولی را به دست آورد. به توصیه همین بانو بود که لوئی سرانجام فرمان معروف نات (Édit de Nante) را که در زمان هانری ۴ موافق آن به هو گه‌نوها اجازه زندگی و پرستش آزاده داده شده بود - لغو کرد. هو گه‌نوها یا کالوی نیست‌ها غالباً سوداگر و پیشه‌ور و صنعتگر بودند و فلنج کردن آن‌ها فلنج کردن اقتصاد فرانسه بود. در اگون‌ها یعنی فراشان خشن دربار به جان این تیره روزان افتادند و آن‌ها را با هزاران تحقیر و خواری از فرانسه واندند. این جریان «در اگوناد» نام دارد و پس از سن بارتلمی (در زمان کاترین دومدیسی) یعنی کشتار قریب ۵ هزار هو گه‌نو به‌هنگام شب که در مدة پیشین رخ داده بود، این در اگوناد یکی از شوم‌ترین مظاهر تعصّب کور مذهبی است.

نام دومن‌تهنون را این حادثه و حادثه‌تعقیب ثانیه نیست‌ها آلوده می‌کند. ثانیه نیست‌ها در مقابل ژزوئیت‌های پاپ پرست، با بخشایش گناهان در اعتراف و کفاره مخالف بودند و می‌گفتند که آدمیزاد گناه آلواد است و گناه کسی بخشیده می‌شود که فیض خداوندی شاملش گردد و این کار پاپ و کشیش ژزوئیت نیست. ولی این‌ها یعنی کاتولیک‌ها به تسامح و اغماض الهی در حق بندگان توبه کار تکیه می‌کردند. نظری این بحث بین متكلمين ما و فرقه مرحیبه با دیگر فرقه‌مانند جهانیه و جهنه‌یه بود، و در کلام مسیحی‌جائی بزرگ‌دارد. در «عصر لوئی» در انگلستان نویسنده‌گان و شاعران بنامی مانند «سویفت» نویسنده مشهور سفرنامه گولیوور و دانیل دفو نویسنده رمان معروف رابینسون کروزو و شاعران معروف میلتون و درایدن و فلاسفه و دانشمندان معروف مانند سرایساکنیوتون و تامس‌هابس و جان لاک و رابرتس بویل می‌زیستند. هم‌چنین باید از کریستیان هویگنس و بنیدیکت سینیوزا و گوتفرید ویلهلم لایب‌نیتس نام برد. شاهانی مانند پطرکبیر روس و فردریک کبیر پروس و شارل ۱۲ سوئد و ملکه کریستینای سوئد و کرامول «لرد حامی جمهوری» نیز از رجال معروف این عصرند. در وهله اول پیدایش این همه شخصیت‌های جالب و نظرگیر شخص رامتعجب می‌کند، ولی در واقع جای شگفتی نیست. اروپا از اواسط سده سیزدهم جوشیدن آغازی دید و چرخش از نظام فتوvalی به نظام تو آغاز شد. این نظام نو را خیال‌بافانی مانند تماس‌مور، کامپانلا، راجر بیکن، یان‌هوس، اراسموس، و جورданوبرونون، نظامی آرمانی می‌پنداشتند. بعدها آن‌چه ذر دیگ مرموز تاریخ بود به چمچه‌آمد. معلوم شد که با رشد علم و تکنیک بازاریان توسری خورده به

با از گانان و بانکداران و صاحبان صنایع از جهت اقتصادی مقید تبدیل شدند. و اشراف لوس که جز دولت هنری نداشتند در مقابل این طبقه فعال و مبتکر و شیاد به تدریج دست به عقب نشینی زدند. بدینه آن که شاه از بیم اشراف، خود را به این «زمرا سوم» (Tiers) چسباند و از میان آن‌ها کلبرها و نکرها بیرون آمدند. معلوم شد که نظام اشرافی Etat نمی‌خواهد جای خود را - چنان که ولترها و روسوها و دیده‌روها و مابالی‌های خیال‌باف می‌پنداشتند - به نظام «آزادی - برادری» بدهد. بلکه می‌خواهد مغازه و بانک را جانشین دز اشرافی (شاتوموز) و کاتدرال کند.

این چرخش که در اروپا پانصد سال خسته‌کننده به طول کشید، چرخش از فنودالیسم به سرمایه‌داری بود. دوران‌های چرخش، دوران‌های تصادم است. گوته می‌گوید قریحه در خموشی می‌زاید و خصال بزرگ در غوغای تاریخ خصال بزرگ زائیده شدند و یک سلسه آدم‌های کلاسیک به عرصه آمدند که تنها تقطیر تدریجی در کمیاگری را ز آمیز تاریخ می‌تواند آن‌ها را بسازد.

باری ذر او اخر عمر، شاه پیر، متکبر و عبوس به مذهب و عبادت گردانید. از سال ۱۷۱۱ تا ۱۷۱۳ شاهد مرگ دردآور فرزندان و نوه‌ها و عروسش، شاهد تنهائی روز افزون خود در کاخ عظیم ورسای شد.

ولیعهد بزرگ (لوگران دوفن) در ۱۷۱۱ مرد. نوه لوئی بدنام دوک دوپور گوندی (لوپتی دوفن) دچار بیماری زنش شد که لحظه‌ای بسترش را ترک نمی‌گفت. این زن جوان ماری آده‌لائید نام داشت که خود از بیماری نرسست. دوک شوهرش - تربیت یافته تویسته شهیر فتلون - دچار بیماری زنش شد و او را در گورستان تنها نگذشت. همین بیماری به نوه دیگر لوئی یعنی شارل دوک دو برهی مرایت کرد و او نیز در ۱۷۱۴ مرد. سرانجام پسر ۸ ساله، دوفن کوچک یعنی یکی از نتیجه‌های شاه نیز مرد. تنها یک نتیجه ماند که بعدها به نام لوئی ۱۵ بر تخت سلطنت فرانسه نشست و ۵۹ سال (!) سلطنت کرد. لذا مجموعه سلطنت نیای بزرگ لوئی ۱۶ و نتیجه‌اش لوئی ۱۵ مجموعاً از ۱۶۴۳ تا ۱۷۷۴ است، یعنی روی هم ۱۳۱ سال. گوئی تاریخ در ایام این دو تن متوجه شده یا پا سست کرده بود. و آن‌ها چنان به حد ذات کننده‌ای ماندند که جان ملت فرانسه را در داخل و خارج (جنگ‌ها) به اب آوردند.

بیهوده نیست که گوته در خطاب به لوئی ۱۶ می‌گوید: «وای بر تو! که نوه‌هستی»

(Web dir, dass du ein Enkel bist!)

زیرا لوئی ۱۶ که در ۱۷۸۹ پس از ۱۵ سال سلطنت گرفتار انقلاب شد، خود بار گناهان‌کتری از اجداد را به دوش می‌کشید، البته اگر از هومناکی‌های زنش ماری آتناوات چشم پوشیم.

باری روش لوئی ۱۶ در اواخر عمر، در مقابل مرگ پیاپی عزیزان جوان و کودک، در مقابل شکست‌های وهن آور در جنگ علیه متحدهان خد خود، در مقابل تنهائی و ترک. شدگی معنوی و نفرت عمومی، روش خودداری بود. اومی دانست که اروها به تمام جزئیات حرکاتش نگاه می‌کند، و سالان‌ها و کاخ‌ها از نجوای خیبت‌آمیز درباره کترین ژست او پر است. لذا از خود صلاحت و استواری، یا به قول دولک دوسن‌سیمون «Constance» نشان داد. ولی همه این‌ها او را از درون پوک ساخت و به گور برد. «پادشاه خورشید» را دراژر خشم عمومی درخفاشی از مردم و بی‌سر و صدا دفن کردند. وی دهه‌های تمام رذالت و گندیدگی یک خودکامگی اشرافی را در کاخ پر شکوه ورسای و تالارهای عظیمش مانند تالار «چشم گاو» (لوئی دوف) نشان داده بود. لذا خواه ناخواه از بدز-افشانان انقلاب انفجار آمیز سال‌های ۱۷۸۹-۱۷۹۴ شد.

ما نمی‌خواهیم از لوئی بازدهم که او را «محبوب» نامیدند و در شصت و چهار سالگی مرد چیز زیادی بگوئیم، او نیز مانند نیای بزرگش فرانسه را به جنگ‌های متعدد بیهوده کشید و با سوگلی‌های خود مانند مادام دوشاتورو، مادام دوپومپادور، مادام - دوباری، بی‌اعتنا به سرنوشت مردم، فرمان راند. ولی در عصر او نهال تفکر انقلابی روئید؛ ولتر، رومو، منتسبکیو، دیده‌زو، هیوسیوس، دولبک وبسیار دیگر تکانی عمیق در اندیشه‌ها پدید آوردند. لوئی ۱۵ که در ۱۷۱۰ شاه شد در ۱۷۷۴ درگذشت. میس نواش لوئی شافزدهم در ۱۷۸۹ با موج انقلاب رو برو گردید.

درخشنان ترین ستاره انقلاب ماکسیمیلین ۵ و ربپیر را خود انقلاب در ۱۷۹۴ به زیر تیغه پترای گیوتین فرمستاد. این سیاحت تاریخی را با سخنانی ختم می‌کنم که دهن دلان نویسنده بزرگ عصر ما در *نهاش‌نامه* «ربپیر» (ترجمه بذرالدین مدنی) آنرا بهوی در آستانه توطنۀ قتلش، نسبت می‌دهد. زیرا در این سخنان تمام ترازیسم تاریخ کنونی انسان منعکس است. مردی که با یک گیری جسورانه بی‌نظیری به سود مردم و انقلاب و علیه اشرافیت نو و کهن مبارزه کرد، سرانجام با خیانت غدارانه نیروهای تاریک تاریخ رو برو شد. ژوییه ۱۷۹۴ است. ربپیر با مردم سخن می‌گویید: «من از گذشته پند گرفته‌ام. آینده را پیش‌بینی می‌کنم. چرا باید به نظام چیزهای تن در داد که در آن «دسیسه» مدام بر حقیقت پیروز می‌شود. عدالت، یک دروغ است. چرا کثیفترین سوداها جای منافع مقدس بشریت را می‌گیرد؟ چگونه می‌توان شکنجه دیدار این جانیان را، که به طور دهشتناک جای همدیگر را می‌گیرند، و جان رُشت خود را زیر هوش برهیزکاری، و حتی دوستی، پنهان می‌دارند، تعامل کرد؟ وقتی که می‌بینم که میل انقلاب، انبوی از بدی‌ها را، همراه قضیلت‌ها در هم - بر هم می‌غلطانند، از ترس این که همنشینی با مردان هر زه، مرا به‌پستی بکشاند، برخود می‌لرزم.

اما اکنون کین خشم آلودشان را (که میان من و آن‌ها راه گذرنایپذیری پدیدآورده است) تقدیس می‌کنم. آن‌ها مرا خو亨ند کشت... تاریخ به ما نشان می‌دهد که همه‌مدافعان آزادی زجر کشیده و قربانی شده‌اند. البته ستم کنندگان بر آن‌ها نیز مرده‌اند. نامشان به لجن کشیده شده است. اما مرگ، درهای ابدیت را به روی راستان باز می‌کند.»  
 برای رسپور آرزوهایش زود بود. حتی برای ما دویست سال پس از او زود است. ولی سپیده‌ای که دمیده است دروغین نیست. باز هم چند دهه دیگر و آرزوی تماس مونترها، جوردانو برونوها و بیان‌هوس‌ها که در شعله‌ها ذغال شدند، به مراتب زیباتر از آن‌چه که می‌پنداشتند، تحقق خواهد یافت.

## آمد بهار سبز و طی شد فراق یاران

برخیز تا برانیم بردشت با سواران  
 برخیز تا بگیریم ما اتفاقاً یاران  
 سگر دشمنان بخواهند با ما سبز دارند  
 ما جانشان بگیریم با تیغ تیز و بران  
 با دشمن سه‌گر در جوی خون نشینیم  
 بر شط خون برانیم همراه آن عزیزان  
 گلگونه از گلومان بانگی دگر برآریم  
 بانگی که از صدایش لرزد آن حرفان  
 دشمن خیال خامی درسر نهفته می‌داشت  
 خاک وطن ندارد جانی برای ایشان  
 دشمن خیال می‌کرد روزی وطن بگیرد  
 اما بداند اینکه مایلیم جان نثاران  
 آمد بهار سبز و طی شد فراق یاران  
 عید است گل فشانیم بر پیکر شهیدان  
 باشور و عشق و مستی شعر از وطن بخوانیم  
 خصم زبون بداند جاؤید هست ایران